

Victoire des Nordiques à Phoenix Les Roadrunners apeurés par des hurlements

par Maurice DUMAS
 envoyé spécial du Soleil

PHOENIX — Mine de rien, les Nordiques ont probablement gagné le match d'hier soir durant la période de réchauffement.

Pendant qu'ils affûtaient les réflexes des gardiens de but Richard Brodeur et Serge Aubry, les joueurs des Nordiques criaient à tue-tête. Bruits qui se répercutaient aux quatre coins du Veterans Memorial Coliseum de Phoenix.

Bruits qui ont également crevé la confiance des Roadrunners. "Je me demandais ce qu'ils avaient mangé, a avoué Robbie Florek. Je savais qu'il mettrait toute la gomme pour prolonger notre calvaire".

Vaincus à leurs six derniers matchs, les Roadrunners ne savent plus où donner de la tête pour arrêter cette misère.

"J'ai parti le bal pendant la période de réchauffement et les gars ont continué", jubilait Serge Bernier.

"Nous avions de l'entraîn, a renchérit Réal Cloutier. Je pense que nos

cris ont déséquilibré les Roadrunners".

Les Nordiques n'ont jamais cessé de hurler durant le match. Pour un, Bob Fitchner beuglait à chaque fois qu'un des quatre Finlandais des Roadrunners passaient devant le banc des Nordiques. C'en était hilarant de voir Juhani Tamminen, Sepo Repo, Lauri Mononen ou Pekka Rautakallio décrire de grands cercles plutôt que de se frotter aux joueurs des Nordiques.

Tout en se réjouissant du gain des siens, le gardien de but Richard Brodeur se gardait bien de se pêter la tête après les murs. "On se donne du trouble et on donne des buts", a-t-il dit en se référant aux percées tardives des Roadrunners.

Quand Florek...

Si Al Rollins, l'entraîneur des Roadrunners ne s'arrachait pas les cheveux, c'est parce qu'il ne lui en reste presque plus. "Quand Robbie Florek, le plus petit joueur de l'équipe et peut-être de toute la ligue, distribue plus de mises en échec que tous ses coéquipiers réunis ensemble, vous ne pouvez vaincre une équipe aussi rapi-

de et explosive que les Nordiques", a-t-il pesté.

L'entraîneur des Roadrunners a cependant eu la satisfaction de voir son fils Jerry remporter une décision aux poings contre Paul Baxter. "Ce n'est plus un petit gars, s'est-il borné à dire. Il est capable de se défendre".

"Les trois trions des Nordiques patinaient à toute vitesse et nous n'avons rien fait pour les ralentir", a poursuivi un Al Rollins aussi abattu qu'au temps où on le torpillait devant la cage des Black Hawks de Chicago.

Oui, les Nordiques ont "swingué". Surtout quand Marc Boileau a utilisé Wally Weir durant un jeu de puissance.

Si Réal Cloutier a touché la cible pendant cet avantage numérique, il peut remercier Weir qui venait d'envoyer deux Roadrunners sur leurs deux fesses.

Avec ce gain, l'entraîneur Marc Boileau a retrouvé son sourire. "Bat-chez! Nous aurions dû les battre par une marge de quatre ou cinq buts. Ils (les Roadrunners) peuvent se compter chances dans leur malchance", a-t-il conclu.



UP1
 Pour le style et la grâce sur la glace, aucun doute que Don Marcotte, des Bruins de Boston, surpasse Bobby Clarke, des Flyers de Philadelphie, si on se fie à cette photo. Mais pour l'efficacité, c'est une autre affaire...

Réal Cloutier se réveille avec un tour du chapeau

PHOENIX (de notre envoyé) — Quand une équipe de hockey se fait un devoir de redresser l'échine et de répliquer à chaque but de l'adversaire, elle ne peut quasiment pas perdre.

Comme les Nordiques l'ont si bien fait, hier soir, pour finalement infliger un sixième revers consécutif aux Roadrunners de Phoenix, cette fois par le pointage de 5-4.

A chaque fois que les Roadrunners ranimaient leurs espoirs en déjouant Richard Brodeur, les joueurs des Nordiques les refroidissaient aussitôt en secouant les cordages à l'autre extrémité de la patinoire.

Le dernier effort des Nordiques est venu de Richard Brodeur lui-même lorsqu'il a magistralement allongé sa jambe droite, quelques secondes avant la fin de la rencontre, pour préserver cette précieuse victoire. Les chandails fleurdéliés auront donc parcouru tout près de 5.000 milles en trois jours pour inscrire deux points de plus au classement des équipes de la section Est de l'Association nordiale de hockey.

Le pointage final n'indique pas l'allure de la rencontre. Avec un peu de veine et un peu plus de précision, les protégés de Marc Boileau auraient écrasé leurs rivaux. En plus de leurs cinq buts, les vainqueurs ont tiré à six reprises directement sur les tiges de la cage défendue par Clay Heberton.

Pour la première fois depuis belle lurette, attaquants et défenseurs des Nordiques s'échangeaient la rondelle avec rapidité et précision. Et les ouvertures au filet ennemi se créaient automatiquement.

"Que c'est donc facile dans ce temps-là, analysait Paulin Bordeleau. Tu économises du temps et de l'énergie".

Le climat de l'Arizona (75 degrés Fahrenheit) a sans doute dégelé le jeune Réal Cloutier qui a rebondi avec une performance de trois buts. Serge Bernier et Paulin Bordeleau ont également trompé la vigilance d'un Clay Heberton assiégré de 36 tirs.

Le rapide Michel Cormier s'est encore signalé contre les Nordiques avec une paire de buts, les autres filets

des vaincus allant à Sepo Repo et Al McLeod.

Triomphe doublement méritoire pour les Nordiques puisqu'il a été acquis sans la présence de Marc Tardif et Jean-Claude Tremblay.

SOMMAIRES QUEBEC 5 PHOENIX 4

Première période
 Aucun but.
 Pénalité: Baxter Qué 9:05.

Deuxième période
 1-Phoenix, McLeod, 1er (Repo, Tamminen) 0:54
 2-Québec, Cloutier, 20e (Lacombe, S. Bernier) 9:07
 3-Québec, S. Bernier, 20e (Dorey, P. Bordeleau) 14:08
 Pénalités: Liddington Pho 8:06, Baxter Qué, Rollins Pho mineurs, majeurs, Roy Qué inconduite 10:20 Weir Qué 14:16, Dorey Qué 16:54.

Troisième période
 4-Québec, P. Bordeleau, 14e (Grenier, S. Bernier) 1:06
 5-Phoenix, Repo, 10e (Mononen) 7:49
 6-Québec, Cloutier, 20e (Sutherland, S. Bernier) 8:33
 7-Phoenix, Cormier, 6e (Hall, Florek) 15:16
 8-Québec, Cloutier, 27e (Fitchner, Constantijn) 16:44
 9-Phoenix, Cormier, 7e (Florek, Rautakallio) 19:49
 Pénalité: Cloutier Qué 17:47.

Tirs aux buts
 Québec 12 14 10-36
 Phoenix 3 10 8-21
 Gardiens: Brodeur, Québec; Heberton, Phoenix.
 Assistance: 5.987.

Découvrez le vrai visage de la mode chez **PERREQUILT**
 Le féminin au singulier de France à la Place St-Foy

HAUTE FOURRURE RAFFINÉE, SOBRE ET ÉLEGANTE
 COLLECTION **Jeanne Harby**
 MAIL ST-ROCH, QUÉBEC
 461 est. rue Saint-Joseph
 529-5756

ACHETEUR BILLOTS BOIS MOU
418-842-8405

Quelle opportunité!
MACHINES A BOULES MURALES

Pour la somme de \$2,195, devenez opérateur (plein temps ou temps partiel) ou propriétaire dans l'industrie des machines d'amusement "Computer Pachinko".

Un investissement sûr qui vous procurera un gain substantiel et un placement intéressant pour propriétaires de centres d'achats, discothèques, brasseries, salles de quilles et billard, etc... Financement facile si désiré.

Pour renseignements, téléphonez avant 6h00 p.m. à 667-4251, après 6h00 p.m. à 872-1671, ou écrivez à:

MASTER DISTRIBUTION ENR.
 21, rue Massabielle, Courville - G1C 2N6

HUMIDIFICATEUR EPARGNEZ

cet hiver sur vos factures de chauffage et soyez plus en santé avec un humidificateur Westinghouse.

Tous les modèles Westinghouse sont automatiques - Hygrostat - Vitesses sur ventilateur - Type à tambour - etc...

Autres modèles pour installation fixe et permanente aussi disponibles.

Greco Linc (Estimés gratuits)
 CHAUFFAGE ÉLECTRIQUE - AIR CLIMATISÉ
 PURIFICATEUR D'AIR - HUMIDIFICATEUR
 525-4767
 297, du Pont, Québec

Les délices pour fins gourmets

- Pièces montées de bonbons de fantaisie 15.00 et plus
- Paniers de fromages canadiens et importés 10.00 et plus
- Panier de thés et confitures de toutes sortes 8.95 et plus
- Gâteaux aux fruits dans une boîte de métal 4.50 à 12.50
- Bonbons et chocolats variés dans une boîte métallique 2.79 et plus
- Biscuits importés en coffret métallique 3.99 et plus
- Chocolats de l'Abbaye Trappistines, pur et lait 2.75 à 20.95
- Chocolats Turtle 14 onces 2.99 28 onces 5.97
- Assortiment de fromages importés et canadiens dont: Capricet, Poivron, Fol amour, Samso, Petits amis, Camembert, Brie, Rondin, Oka, Danois fumé, Gouda, Norbo, Avarti, Secrets de moines, Extra noix.
- Café Vanhoute moulu à votre goût livre 3.49

A nos comptoirs de confiserie, charcuterie et confiserie du rez-de-chaussée à **CENTRE-VILLE SEULEMENT, r. 47, tél.: 524-5121.**

CENTRE-VILLE **Paquet** PLACE LAURIER
 PLUS PRÈS DE VOUS.

OUVERT tous les soirs jusqu'à 21h. d'ici le 23 décembre incl.

Les Sélects s'inspirent de l'Allemagne de l'Est

L'entraîneur de natation Jean-Marie De Koninck des Sélects de Québec, le deuxième club en importance au Québec, ne souffre d'aucun complexe d'infériorité même s'il doit parfois faire face aux sarcasmes d'un Don Talbot, de réputation internationale, qui a déjà déclaré que les entraîneurs du Québec n'étaient pas tellement forts.

"Je comprends l'idée de Talbot, il cherche toujours à vous fouetter, ça fait partie de son arsenal, commente Jean-Marie De Koninck. Mais Talbot n'est peut-être pas au bout de ses peines avec son club de Thunder Bay. Avec notre club de Québec, nous avons l'ambition de rattraper et même de surpasser Thunder Bay. Il en va de même de Pointe-Claire. Si nous parvenons à obtenir certaines autres concessions de l'université Laval où les Sélects s'entraînent, rien ne pourra plus nous arrêter dans cet objectif de devenir l'un des meilleurs clubs au Canada."

Jean-Marie De Koninck parle avec fougue, et dans sa façon volontaire de cerner les objectifs, on croit reconnaître certains attributs de ce fonceur de Don Talbot. De Koninck s'en défend bien. Don Talbot est reconnu comme un tyran. Avant de s'établir à Thunder Bay et d'occuper le poste d'entraîneur adjoint de l'équipe nationale du Canada, Talbot s'était bâti une réputation internationale à la tête de ses fabuleux nageurs australiens.

Personne n'est à la noce sous la direction d'un entraîneur comme

Talbot qui tient ses nageurs à bout de bras. A l'un de ses protégés, victime d'une irritation musculaire et qui lui réclamait une couple de jours de repos, Talbot avait eu cette réponse inoubliable:

"Tu vas arrêter de nager quand tu vas être mort."

Non, Jean-Marie De Koninck se défend bien de mener son personnel à coups de pied, mais il affiche néanmoins de l'enthousiasme, de la discipline, en plus de cet optimisme conquérant. Déjà en ce qui a trait aux Sélects de Québec, on a mis sur pied un système de recrutement et



de formation inspiré en partie par les méthodes en vigueur dans le pays de Kornelia Ender, soit l'Allemagne de l'Est.

Propagande politique

"Oui, c'est bien ça, nous avons regardé du côté de l'Allemagne de

l'Est pour établir nos structures. Nous recueillons l'élite, les meilleurs espoirs chez les nageurs de toute la région, à l'université Laval. Pendant ce temps, la relève, la formation de jeunes espoirs est assurée dans divers bassins de la région. C'est une structure efficace même si nous n'avons pas la prétention de rejoindre le déploiement de natation d'Allemagne de l'Est où l'on dispose de moyens financiers illimités, et où les réussites en natation sont d'abord une affaire de propagande politique."

Un exemple des moyens remarquables dont disposent les nageurs de pointe en Allemagne de l'Est. On procède chaque matin, avant la période d'entraînement, à une prise de sang sur chacun des nageurs, et l'on établit subsequmment l'entraînement en fonction de ce résultat. On imagine les coûts d'une telle entreprise puisqu'une prise de sang s'établit à \$12 par nageur.

Les Sélects de Québec possèdent déjà, pour asseoir les ambitions de l'entraîneur De Koninck, de quelques vedettes dont Lyne Chénard, médaille d'or à Mexico en 1975, François Morneau, 17 ans, Camille Chevalier, 18 ans, tous deux membres de l'équipe canadienne, Danny Monfette, 16 ans, en pleine montée, et de quelques autres talents certains.

Chez les Sélects, le terrible effet de ressac, c'est-à-dire l'abandon dans la plus noire indifférence, ne s'est pas fait sentir au lendemain

de la fabuleuse aventure olympique. Cette grande entreprise de tape-à-l'oeil terminée, certains sports amateurs ont été rejetés brutalement dans l'oubli.

"L'enthousiasme s'est maintenu après les Jeux et les appuis financiers du passé nous sont assurés, soutient l'entraîneur des Sélects. Nous avons obtenu une subvention de \$11.000 du Haut-Commissariat, l'an dernier, et il n'y a aucune raison de croire qu'on nous la retirera. Bien au contraire, nous sommes le meilleur club au Québec après Pointe-Claire un club anglophone. Avec un meilleur appui financier, nous pourrions devenir le meilleur. Pourquoi pas?"

Oui, pourquoi pas?

"Pas de leader"

Le directeur-gérant Maurice Filion a convoqué Jean-Claude Tremblay, présentement blessé à une épaule, afin d'obtenir l'éclairage d'un homme expérimenté sur la dévotion de l'équipe. La réponse de Jean-Claude s'est fait entendre sans détour: "Nous n'avons pas de leader capable de réveiller l'équipe quand ça va mal"... Le directeur-gérant a pris bonne note de cette

observation. Il dit ceci: "Je ne sais pas si nous allons trouver un leader, mais il pourrait bien y avoir

des changements dans cette équipe d'ici 15 jours."

La réussite en natation passe sans doute par des entraîneurs à plein temps, et les exploits relevés à Pointe-Claire ne sont pas étrangers à la contribution de trois entraîneurs à plein temps... L'entraîneur Jean-Marie De Koninck affiche beaucoup de fougue, mais avant de se livrer à ses nageurs, il doit d'abord satisfaire aux exigences de sa profession puisqu'il est professeur de mathématiques à l'université Laval.

Au sujet de Lyne Chénard qui a échoué à la veille des Jeux, De Koninck dit ceci: "La pression s'est abattue sur elle de façon foudroyante après sa médaille d'or aux Jeux panaméricains. Après ce succès, la presse ne l'a pas lâchée d'une semelle"... Genre de trac qu'elle apprendra à surmonter dans l'avenir, suivant son entraîneur.

On pourra voir sous peu deux films appuyés sur la violence au hockey, soit "Slap Shot" et "The Violent Game"... Le premier, un film tourné au coût de \$6 millions, et mettant en vedette Paul Newman, raconte les aventures d'un truand du hockey, réduit à gagner sa croûte dans les mineures.



Jean-Marie DE KONINCK

Une cinquième place pour Mlle Kreiner

VAL D'ISERE (AFP) — Le slalom géant féminin du Criterium de la première Neige de Val d'Isère a donné, avec un jour de retard, le coup d'envoi de la Coupe du Monde de ski alpin 1976-77 dans des conditions extrêmement difficiles, surtout pour les dernières concurrentes.

Comme prévu, la Suissesse Lise Marie Morerod, championne de slalom géant de la Coupe du Monde, a triomphé en une minute 16 secondes 91, devant l'Américaine Abbi Fisher à 19 centièmes et l'ancienne championne de la Coupe du Monde, l'Autrichienne Anne Marie Proell-Moser à 38 centièmes.

Le groupe des 10 premières est complété par la Suissesse Bernadette Zurbriggen, la championne olympique Kathy Kreiner, de Timmins, Ontario, à une seconde et trois centièmes de la gagnante, la Française Perrine Pelen, l'Autrichienne Monika Kaserer, l'Américaine Cindy Nelson, l'Autrichienne Lea Skoelnr et l'Américaine Bucky Dorsey.

Joan Wilson, de Port Hawkesbury, Nouvelle-Ecosse, la première skieuse des Maritimes sélectionnée dans l'équipe nationale, a pris la 29e place en une minute 20 secondes 40.

Les autres Canadiennes ont fini loin derrière et on retrouve Karen Cloutier, de Lorraine, au 51e rang, Suzan Aslett, de Toronto, au 67e et Jane Tidball, de la Colombie-Britannique, au 71e tandis que Susan Clifford, d'Old Chelsea, Janette Zanier, Vanita Hainig et Lorri Kettl abandonnaient.

La jolie brune Lise-Marie Morerod, la championne des Biablerets, a confirmé dans le premier slalom géant comptant pour la coupe du monde qu'elle est bien la meilleure slalomeuse au monde. Malchanceuse aux Jeux Olympiques, Lise-Marie a remporté cependant la médaille d'or de la coupe du monde 1975-76 en slalom géant et la médaille d'argent du slalom dont la lauréate fut Rosi Mittermaier.

"Quand j'ai vu avant le départ le brouillard et la neige qui tombait à gros flocons, je n'étais pas fière", nous-a-t-elle confié. "En plus je toussais fort et une copine m'a dit que j'étais bonne pour l'hôpital. Je lui ai répondu: 'mais pas encore pour le cimetière'. Mais dès que je me suis rendu compte que mes lunettes me permettaient de bien voir, alors je n'ai plus eu peur."

La seconde place de l'Américaine Abbi Fisher n'a surpris personne car lors de la dernière saison, elle avait affirmé sa jeune et grande classe. Abbigail, maintenant âgée de 19 ans, née à South Conway dans le New Hampshire, a obtenu à Val d'Isère son meilleur résultat.

Une cinquième place pour Mlle Kreiner

VAL D'ISERE (AFP) — Le slalom géant féminin du Criterium de la première Neige de Val d'Isère a donné, avec un jour de retard, le coup d'envoi de la Coupe du Monde de ski alpin 1976-77 dans des conditions extrêmement difficiles, surtout pour les dernières concurrentes.

Comme prévu, la Suissesse Lise Marie Morerod, championne de slalom géant de la Coupe du Monde, a triomphé en une minute 16 secondes 91, devant l'Américaine Abbi Fisher à 19 centièmes et l'ancienne championne de la Coupe du Monde, l'Autrichienne Anne Marie Proell-Moser à 38 centièmes.

Le groupe des 10 premières est complété par la Suissesse Bernadette Zurbriggen, la championne olympique Kathy Kreiner, de Timmins, Ontario, à une seconde et trois centièmes de la gagnante, la Française Perrine Pelen, l'Autrichienne Monika Kaserer, l'Américaine Cindy Nelson, l'Autrichienne Lea Skoelnr et l'Américaine Bucky Dorsey.

Joan Wilson, de Port Hawkesbury, Nouvelle-Ecosse, la première skieuse des Maritimes sélectionnée dans l'équipe nationale, a pris la 29e place en une minute 20 secondes 40.

Les autres Canadiennes ont fini loin derrière et on retrouve Karen Cloutier, de Lorraine, au 51e rang, Suzan Aslett, de Toronto, au 67e et Jane Tidball, de la Colombie-Britannique, au 71e tandis que Susan Clifford, d'Old Chelsea, Janette Zanier, Vanita Hainig et Lorri Kettl abandonnaient.

La jolie brune Lise-Marie Morerod, la championne des Biablerets, a confirmé dans le premier slalom géant comptant pour la coupe du monde qu'elle est bien la meilleure slalomeuse au monde. Malchanceuse aux Jeux Olympiques, Lise-Marie a remporté cependant la médaille d'or de la coupe du monde 1975-76 en slalom géant et la médaille d'argent du slalom dont la lauréate fut Rosi Mittermaier.

"Quand j'ai vu avant le départ le brouillard et la neige qui tombait à gros flocons, je n'étais pas fière", nous-a-t-elle confié. "En plus je toussais fort et une copine m'a dit que j'étais bonne pour l'hôpital. Je lui ai répondu: 'mais pas encore pour le cimetière'. Mais dès que je me suis rendu compte que mes lunettes me permettaient de bien voir, alors je n'ai plus eu peur."

La seconde place de l'Américaine Abbi Fisher n'a surpris personne car lors de la dernière saison, elle avait affirmé sa jeune et grande classe. Abbigail, maintenant âgée de 19 ans, née à South Conway dans le New Hampshire, a obtenu à Val d'Isère son meilleur résultat.

VOUS OFFRE

LATULIPPE

HABITS HYDRO

GARANTIS 60° SOUS ZERO

Confectionnés pour le travail à l'extérieur

genoux, coudes, poignets renforcés de cuirette.

DUCK KAKI extra-résistant

4 poches pratiques, fermeture éclair géante, entredoublure piquée, légère, confortable. L'habit Hydro a été soumis aux plus rudes épreuves.

PETIT
MOYEN
GRAND
X-GRAND

45⁵⁰

GEANT

49⁵⁰

CONSTRUITE SPECIALEMENT POUR LA

BAIE JAMES

BOITE ENTIEREMENT EN CUIR BASE EN CAOUTCHOUC ROBUSTE CAP D'ACIER SECURITAIRE DOUBLÉE DE FELTRE DE LAINES CUIR MATELASSE ATTACHES A COURROIES EXTRA-CHAUDS

59⁰⁰

BOTTES A TOUTE EPREUVE

UNIQUE A QUEBEC

637 ouest, rue St-Vallier, Québec - 522-2996 - Stationnement gratuit

Ouvert tous les soirs jusqu'à Noël, sauf le samedi soir

POUR NOËL, LE SPÉCIALISTE TURGEON & JOBIN

vous suggère

Rockwell

Pour les bricoleurs, y'a pas plus beau cadeau !

Modèle 4176
Perceuse de 3/4"
à changement de marche et vitesse variable.

La vitesse peut être préréglée et bloquée (0 à 1000 tr/mn). Changement de marche pour dépose de vis. Munie de roulements à billes. Double démultiplicateur. Capacité commerciale. Double isolation. Approuvée par l'ACNOR. 3.25 ampères. Boîtier très robuste.

Modèle 4672
Toupie
pour service commercial

Manchon de type industriel. Entièrement munie de roulements à billes. 28.000 tr/mn. 3.8 ampères. Embase qui ne marque pas. Interrupteur à glissement encasté. Comprend le manchon et les clés. Double isolation. Approuvée par l'ACNOR.

Modèle 4276
Perceuse de 1/2"
à changement de marche et vitesse variable

Mandrin robuste de 1/2 pouce. Puissant moteur de 3.25 ampères. Vitesse préréglée et bloquée de 0 à 700 tr/mn. Interrupteur de changement de marche dans la poignée. Double démultiplicateur. Boîtier très robuste. Double isolation. Approuvée par l'ACNOR.

Modèle 415
Scie circulaire
de 7-1/4"

Puissant moteur de 10 ampères avec vitesse de coupe de 5.800 tr/mn. Munie de roulements à roulements et à billes. Engrenages hélicoïdaux. Guides de réglage de profondeur et d'angle précis. Lame meulée et polie. Grand levier escamotable. Embase enveloppante. Boîtier très robuste. Double isolation. Approuvée par l'ACNOR.

Modèle 8420
Sableuse orbitale

Dessinée pour procurer une meilleure poigne. Moteur de 1.5 ampère. De type universel, cossinet plus large, 12.000 tours orbitaux par minute, sur roulement à billes, double isolation. Approuvée par l'ACNOR.

OUVERT TOUS LES SOIRS DU 9 AU 23 DEC.

Modèle 4370
Scie à découper
à vitesse variable

Embase très large avec inclinaison de 45° vers la gauche ou vers la droite. Passe-lame contre les éclats de bois. Munie de roulements à aiguilles et à billes. Porte-lame universel. 2.8 ampères. Boîtier très résistant. Double isolation. Approuvée par l'ACNOR.

VENEZ VOIR NOS SPECIAUX EN MAGASIN

"LE CENTRE DE L'ELECTRICITE ET DE L'OUTILLAGE"

205, rue Montmagny — Québec

TEL.: 529-6511

STATIONNEMENT GRATUIT EN FACE DU MAGASIN

Quelques conseils pour les novices du ski de fond

Le choix d'une paire de skis de fond n'est pas aussi ardu et difficile que pour des skis alpins car la principale caractéristique qui différencie les types de skis de fond peut être constatée de visu. On peut en effet identifier les différents types de skis de fond par la largeur du ski. Le ski de promenade, pour celui qui ne désire pas accomplir de performance et dont le but n'est que de faire une marche dans la nature, sera plus large, donc plus stable. Sa largeur minimum dans la partie la plus étroite doit être d'environ 55 millimètres.

Le ski de touring, appellation qui tend à disparaître, est destiné à celui qui aborde le ski de fond d'une façon un peu plus sérieuse et qui désire faire plus que de la marche. Il est un peu plus étroit, environ 50 millimètres dans la partie la plus étroite, et plus léger. Les skis d'entraînement et de compétition sont encore plus étroits, de 45 à 47 millimètres, ultra-légers donc plus fragiles, et sont réservés à ceux qui désirent réellement accomplir des performances. Ceci est une façon un peu simpliste de

classifier les différents types de skis de fond, mais elle permet quand même de ne pas faire d'erreur grossière dans la sélection d'une paire de skis.

Les skis avec semelles en écaï-le de poisson ou avec bandes de mohair en guise de substitut au



Jacques Desmeules
le ski

fatigue comme anti-recul sont exclusivement destinés au skieur de promenade qui voit le ski de fond comme un moyen de prendre l'air. Ils sont de 15 à 20 pour 100 plus légers, généralement plus lourds et plus raides. De fait, ils ne devraient être acquis que par les personnes d'un certain âge qui ne désirent pas

réaliser de performances et font leurs randonnées dans des endroits pas trop achalandés, car avec de tels skis, ils ne peuvent suivre les autres skieurs sans déployer d'efforts supplémentaires.

La longueur des skis doit être de six à huit pouces de plus que la taille pour les femmes et de 10 à 12 pouces de plus pour les hommes. Dans les deux cas, on ajoutera cinq centimètres de plus pour chaque 25 livres en plus du poids normal. Les enfants devraient utiliser des skis de même longueur que leur taille, ou tout au plus de six pouces de plus.

Le fartage

On ne peut réellement goûter au ski de fond sans fartage. Les farts de fond donnent aux skis non seulement des qualités de glissement, mais permettent aussi de monter les pentes et de donner une

poussée sans qu'il y ait de recul. Un des plaisirs du ski de fond consiste à transformer toute l'énergie dépensée en vitesse, ce qui est impensable sans un fartage approprié.

Toutes les marques de fart présentent approximativement les mêmes gammes de produits. Toko, Swix et Rex, les trois marques les plus populaires, ont une gamme similaire. Il existe trois systèmes de fartage qu'on peut associer aux débutants, intermédiaires et experts.

L'ensemble du débutant comprend deux farts, un pour les températures sous zéro degré Celsius et l'autre pour les températures supérieures au point de congélation. On les applique en frottant la semelle du ski à grand trait sans trop y mettre de pression. Bien couvrir toute la surface de la semelle et polir à l'aide d'un bloc de liège. On appliquera quelques couches, toutes très minces, jusqu'à ce que la semelle soit bien lissée et brille sur toute son étendue. Si la température est près du point de congélation, on pourra ajouter une couche de fart pour température

plus chaude dans le milieu du ski, sous le pied, afin d'assurer un meilleur effet anti-recul.

On peut réutiliser un ski avec un vieux fartage en corrigeant avec une ou deux nouvelles couches, mais le fartage ne doit devenir épais en aucun point de la semelle. On devra alors recommencer à nouveau en enlevant le vieux fartage à l'aide d'un défarteur en aérosol qui transforme le fart en liquide. Il ne reste alors qu'à essuyer la semelle du ski avec une guenille. Toute l'opération est maintenant très facile et ne requiert que deux ou trois minutes au plus.

Il est très important de laisser refroidir le ski pendant cinq à 10 minutes avant de le chauffer afin de faire durcir le fartage. Il est à conseiller d'apporter avec vous le fart pour température plus chaude car si en cours de route vous constatez que vos skis glissent autant au recul qu'à l'avant, vous pourrez alors corriger la situation en appliquant le fart plus chaud sous le pied sans toutefois le polir en cette occasion.

Les semelles plastiques

Il n'existe aucune différence entre le fartage d'un ski avec semelle de bois que d'un ski avec semelle plastique. Le ski avec semelle de bois doit toutefois être préalablement goudronné une ou deux fois par an selon que le skieur fait bien ou non. Le goudron contient de la résine de pin qui imperméabilise le ski, empêchant l'eau de pénétrer, garde le coeur du ski sec, et lui conserve ainsi sa flexibilité première. Un ski bien goudronné retient aussi mieux le fartage. Les cannettes de goudron avec applicateur incorporé facilitent cette opération.

Ce système de fartage pour débutants est très simple et ne demande que deux ou trois essais avant de pouvoir être maîtrisé avec facilité. Les systèmes pour intermédiaires et experts sont un peu plus complexes. Nous y reviendrons.

Visite des Draveurs: parlez à Bergeron avec douceur

par Alain BOUCHARD

Affiché derrière Michel Bergeron, dans son bureau du Collisée de Trois-Rivières:

"Ayez l'obligeance de me parler avec douceur, sans élever le ton et sans me contrarier en aucune manière.

"Chez les gens de mon âge, le bruit et la contradiction provoquent des hausses brusques de tension; de l'hyperacidité gastrique; des troubles cardio-vasculaires et je deviens très rapidement désagréable."

Le pilote des Draveurs de Trois-Rivières adore ce genre de petites facettes qui contribuent à maintenir le piquant dont il veut voir respirer son univers. Et ce côté "garnement" de Bergeron se répercute fréquemment dans les matchs de ses hommes, où il aime mettre le diable, en certaines occasions particulières.

Bonhomme audacieux, fantasque s'il le faut, ce jeune entraîneur ne s'est jamais résigné à laisser mener le jeu par son vis-à-vis qu'il soit le Bon Dieu sur terre lui-même.

C'est ainsi qu'on hérita d'un truculent vaudeville, le 23 novembre dernier, à Trois-Rivières, avec le retentissant "sommel" Ron Racette-Aimé

Constantin comme tombée de rideau. Les Remparts avaient alors été vaincus 6-5, après que la guérilla du muscle eut inespérément tourné à l'avantage des Draveurs.

"Ils vont payer"

Un Racette écumant avait alors

juré que les Draveurs se feraient furieusement froter les oreilles au Collisée, ce soir, à l'occasion de leur première escale de la saison à Québec. Tous ses hommes tenaient les mêmes propos, promettant une bien belle réception au matamore François Lagueux, entre autres choses.

Hier, avec un temps de recul, l'entraîneur des Remparts a préféré voiler ses cartes tandis que Bergeron, interrogé au téléphone avant de se diriger vers Hull, évitait tout propos incendiaire.

"Je ne m'attends à rien de spécial

pour ce match, a dit celui-ci. C'est présentement très calme, dans la ligue, et je ne vois pas ce qui pourrait se passer de particulier, demain (ce soir), à Québec".

Etrangement pondéré dans les circonstances, Racette a néanmoins laissé filer cette phrase incisive, quant à la saucé Bergeron du 23 novembre: "Disons simplement qu'on peut se servir des mêmes tactiques..."

Précédemment, Racette avait juré n'en vouloir à personne, déclarant qu'il s'agissait simplement de frapper les Draveurs pour les ralentir. "Si on ne les bouscule pas, ils sont comme Chicoutimi, ils patinent à 200 milles à l'heure".

Reste que les Remparts tentaient, hier, de rappeler le rude Serge Côté, des Cascades de Beauport, à l'occasion de ce duel tellement attendu. Ce dernier chausserait alors les bottines du coriace Nelson Burton, dont la disponibilité pour ce soir est fort douteuse.

Du point de vue strictement hockey, en tout cas, un affrontement Richard Dalpé-Jean Savard est la promesse de jolies prouesses et de spectaculaires tête-à-queue.

Affaire Côté

Quand Ron Racette explique l'absence d'Alain Côté, du Chicoutimi, au sein de l'équipe junior du Québec, il faut comprendre que c'est là la position du comité responsable de la sélection et non pas spécialement la sienne.

A la suite de ce commentaire paru dans notre édition d'hier, l'entraîneur des Remparts a d'ailleurs tenu à préciser que le président de la LJMQ, Aimé Constantin, sera dorénavant le seul porte-parole du circuit au sujet du tournoi des Fêtes, le "comité des huit" étant dissout à tout jamais.

BRIC-A-BRAC... Chris Brinster a recommencé à patiner mais est toujours en convalescence... Carey Haworth est enfin libéré de son plâtre et espère pouvoir reprendre le collier en janvier... Si vous ne le saviez déjà, apprenez que l'homme fort Daniel Saint-Laurent a regagné Sorel en même temps que Michel Bélisle fut embauché comme entraîneur adjoint... Avant leur match d'hier soir, à Hull, les Draveurs n'avaient qu'un mince retard d'un point sur les Remparts et le premier rang de la Ligue junior majeur... Le match de ce soir, au Collisée, sera donc déterminant, d'une façon ou d'une autre.

Legault avec les Remparts

Les Remparts de Québec ont acheté, hier, le contrat de Christian Legault, un ailier droit de 18 ans, du National de Laval.

Legault, qui a débuté la saison dans l'uniforme des Eperviers de Sorel, est le type de joueur qui cadre parfaitement dans les plans de l'entraîneur-gérant Ron Racette, avec ses six pieds et ses 185 livres.

Jean Savard, des Remparts de Québec, n'a eu aucune véritable compétition pour le titre du joueur offensif du mois de novembre, dans la Ligue junior majeur du Québec.

Au cinquième rang des compteurs du circuit au début de novembre, il s'est faufilé jusqu'en première position avec une production, durant le mois, de 39 points, dont 22 buts. Depuis ce temps, il n'a cessé

d'augmenter son avance sur ses plus proches compétiteurs, Sylvain Locas et Richard Dalpé.

Il ne fait aucun doute que la production du joueur de centre de 19 ans a été directement responsable des succès qu'a connus le club de la vieille capitale en novembre.

Du côté défensif, l'honneur revient au gardien de but des Saguenéens de Chicoutimi, Jean Bélisle.

Offre d'avant Noël

\$995
ou moins

Élan® 250 1977

Les joies de l'hiver à la portée de tous. Son poids léger et sa maniabilité font de l'Élan la motoneige pleine grandeur rêvée sur les sentiers comme en neige profonde. À ce prix là, c'est toute une aubaine.

\$1095
ou moins

Olympique® 300 M 1977

Une motoneige qui offre qualité, confort et économie avec un moteur Rotax monté à l'avant et refroidi par ventilateur, voilà Olympique 1977. Une dure à battre.

Les Flyers l'emportent enfin à Boston

BOSTON (AP) — Gary Dornhoefer a donné l'avance au Philadelphia pendant un jeu de puissance dès la première période hier soir alors que les Flyers ont mis fin à leur famine au Garden de Boston en l'emportant 3-1.

Après le but victorieux de Dornhoefer, qui donnait une avance de 2-1 aux visiteurs, Bernard Parent a su prolonger à neuf la série de gains des Flyers.

Ce faisant, les Flyers ont aussi mis fin à une série de 22 matches sans gain au Garden, remontant au 12 novembre 1967.

Bobby Clarke a complété le total des vainqueurs dans une cage déserte dans la dernière minute de jeu. Au fait, Clarke a raté le filet, mais a reçu crédit du but parce que Bobby Schmutz a lancé son bâton sur le disque.

Wayne Cashman avait ouvert le pointage au profit des Bruins à 4:04 du premier engagement, mais Rick MacLeish avait ensuite égalé les chances à 7:40, avant le but victorieux de Dornhoefer à mi-chemin de la même reprise.

Ailleurs, la recrue Blair Chapman s'est échappé seul pour marquer en deuxième période quand il a procuré une victoire de 2-1 aux Penguins de Pittsburgh contre les Sabres de Buffalo.

L'ailier droit de 20 ans a joué Gerry Desjardins pour son cinquième but de la saison.

Wayne Bianchin avait donné les devants 2-0 aux Penguins en première avec son 12e filet de la saison.

Richard Martin a riposté pour les Sabres. Il en était à son 14e filet de la saison.

Cette défaite laisse les Sabres au deuxième rang de la section Adams avec une fiche de 33 points, sept de moins que les Bruins de Boston.

DEPOSITAIRES SKI-DOO

<p>ROI DU SKI-DOO GASTON FERLAND INC. 347, BOUL. L'ORMIERE LORETTEVILLE TEL.: 843-3862</p>
<p>FLORIAN MARCOUX INC. 50, KENNEDY LEVIS TEL.: 837-5856</p>
<p>RENE SIMARD & FILS ENR. 18, AV. ROYALE ST-TITE-DES-CAPS, QUE. TEL.: 823-2402</p>
<p>GARAGE GASTON CHAMPAGNE LAC-AUX-SABLES CITE PORTNEUF, QUE. TEL.: 336-2920</p>
<p>GUY LEHOUX LAC-ETCHEMIN CITE DORCHESTER 625-3081</p>
<p>CENTRE JARDIN SHELL ROUTE 2 DONNAONA CITE PORTNEUF TEL.: 285-1377</p>

Si vous étiez tenté par une motoneige d'occasion cette année, considérez ces prix et pensez-y. Votre concessionnaire Ski-Doo joue au Père Noël. Il vous offre ces motoneiges Ski-Doo 1977 flambant neuves avec pleine garantie d'un an à un prix inférieur à celui d'une bonne motoneige d'occasion. Passez le voir dès maintenant et préparez-vous un Noël blanc et jaune.

Chez nous c'est Ski-Doo.

*Prix de détail suggéré chez les concessionnaires participants jusqu'à épuisement des stocks.
* Marques de commerce de Bombardier Limitée.

<p>SPORT BOISCHATEL INC. Votre centre de la MOTO pour la Côte de Beauport 5610, boul. Ste-Anne, Boischatel Tel.: 822-1122 Ouvert 6 jours par semaine</p>	<p>LAURENTIDE SPORTS SERVICE INC. 1451, RUE RAYMOND NOTRE-DAME-DES-LAURENTIDES TEL.: 849-2824 333, BOUL. ROCHETTE, BEAUPORT TEL.: 661-5246</p>	<p>PRESTO SPORTS 4252, boul. N.-Bourassa Charlesbourg, Tel.: 628-2317</p>	<p>CENTRE JARDIN SHELL ROUTE 2 DONNAONA CITE PORTNEUF TEL.: 285-1377</p>
<p>GERMAIN AUTO LTEE 212, ST-JACQUES ST-RAYMOND CITE PORTNEUF TEL.: 337-2226</p>	<p>DUFOUR & LAPOINTE AUTOS INC. BOUL. YACHON, PARC INDUSTRIEL STE-MARIE, CITE BEAUCE 367-6641</p>	<p>PAT ASSELIN SPORT ENR. Rte 138 sud-ouest Rivière La Malbaie Tél.: 439-3944</p>	<p>LANGLOIS & FRERES 143 OUEST, ST-JEAN-BAPTISTE MONTMAGNY TEL.: 248-3276</p>
<p>DENIS BARBEAU & FILS LTEE 339, ST-JOSEPH ST-MARC-DES-CARRIERES CITE PORTNEUF TEL.: 258-3296</p>	<p>FORTIN AUTOWEIGE ENR. 1000, 5e AVENUE LA POCAIERE, QUE. TEL.: 856-2130</p>	<p>NICOLAS SPORT & ATHLETIC 278-2992</p>	

Les assises du baseball

Finley accuse Kuhn de lui avoir joué dans le dos

LOS ANGELES (AP) — Charles Finley a accusé hier le commissaire Bowie Kuhn d'avoir discuté le déménagement des Athletics d'Oakland à Washington sans même l'avoir consulté.

Finley et ses avocats songent même à poursuivre Kuhn, même après la poursuite de \$3.5 millions contre le baseball, laquelle débute à Chicago mercredi prochain.

"C'est comme si je n'avais pas assez de problèmes sur les bras, il fallait qu'il me lance cette bombe, a dit Finley. S'il avait un cerveau dans la tête, il serait un idiot et vous pouvez me citer textuellement sur ce point.

"Il m'a coupé la gorge d'une oreille à l'autre, me laissant saigner comme un cochon."

Les rumeurs circulant à la réunion d'hiver du baseball voulaient que les Athletics soient déménagés à Washington, sous la bannière de la LN, ce qui laisserait la région de la Baie aux Giants de San Francisco, en plus de libérer le baseball de la pression exercée par le Congrès.

A la suite d'une conférence de presse où il avait révélé mercredi les salaires de ses six anciens joueurs, Finley avait révélé qu'il avait reçu un téléphone quelques jours

auparavant de Lee MacPhail, président de la LA.

Pas de réponse
MacPhail avait alors averti Finley du changement de franchise suggéré et Finley avait dit: "Je n'en savais rien jusqu'alors."

"J'ai demandé à MacPhail si le commissaire avait été mêlé à cette affaire et il m'a répondu dans l'affirmative. Je lui ai demandé pourquoi Kuhn ne m'en avait jamais parlé en tant que propriétaire du club, mais MacPhail n'a pu me donner de réponse satisfaisante."

Finley a eu la surprise de sa vie en lisant, dans un journal de Chicago, en fin de semaine, la déclaration suivante de Kuhn: "J'admets que la proposition de déménager les Athletics à Washington a été étudiée, mais je regrette que le fait ait été révélé."

"Il aurait dû dire 'C'est vrai, mais Finley n'en sait

rien. Il aurait dû être au courant de tous mes problèmes.

"Je viens de perdre six de mes meilleurs joueurs et je viens de lire des rapports voulant que mon club n'attire pas plus que 400.000 spectateurs la saison prochaine. Maintenant les rumeurs veulent que j'aie l'intention de déménager mon club sans avertir mes supporters, ce qui n'est d'ailleurs pas vrai. Mais, que doivent penser les amateurs, si ce n'est que je suis un cachotier.

"Aussi, je suis en maudit, car je passe pour un âne.

"Ces rumeurs nombreuses nous nuisent, car elles rendent notre position à Oakland intenable."

Cinq pour un
Les Braves d'Atlanta ont cédé cinq joueurs et une somme d'argent indéterminée hier afin de faire l'acquisition du coéquipier Jeff Bur-

roughs des Rangers du Texas lors du plus gros échange conclu à la réunion d'hiver du baseball.

Entre-temps, le marché impliquant George Scott a été finalement conclu lorsque le vétérinaire premier-but a accepté les termes des Red Sox de Boston en dépit des recommandations contraires de son agent.

Les Braves se sont amenés ici, déterminés à obtenir Burroughs des Rangers, et ils ont réussi avec une poignée de joueurs. Ainsi, les voltigeurs Ken Henderson et Dave May, de même que l'ancien lanceur des Expos Carl Morton, Roger Moret et Adrian Devine prendront le chemin du Texas.

Burroughs avait mérité le titre de joueur le plus utile dans la LA en 1974 avec une moyenne de .301, y compris 25 circuits et 118 points produits. Toutefois, sa moyenne a baissé considérablement au cours des deux dernières

saisons, soit .226 en 1975 et .237 en 1976. Cependant, sa puissance est demeurée avec 29 circuits et 94 points produits en 1975 ainsi que 18 circuits et 86 points produits en 1976.

Feeney réélu
Chub Feeney a été réélu hier président de la Ligue nationale par les propriétaires de clubs, en surmontant l'opposition de plusieurs membres.

Elu d'abord en 1969, il avait été réélu en 1973, mais il n'a pas voulu révéler la longueur du contrat renouvelé hier.

Le bureau de la LN déménagera de San Francisco à New York le 1er avril, répondant au désir du commissaire Bowie Kuhn qui veut installer tous les quartiers généraux du baseball dans la métropole américaine.

Feeney avait exigé que le bureau de la LN soit installé à San Francisco dès sa première élection, mais il doit maintenant se rendre devant

la forte opposition au sein même du circuit.

Au moins trois clubs, y compris les Expos de Montréal, avaient critiqué Feeney, surtout lorsque la LN avait perdu le nouveau club de Toronto à la LA.

Autres nouvelles

En plus d'avoir rejeté par un vote de huit contre quatre le règlement du frappeur délégué, les proprios de la LN ont décidé de suspendre pour une année le vote unanime nécessaire pour agrandir ses cadres.

Ce vote unanime avait empêché le retour du baseball à Washington, qui n'a pas de club majeur depuis 1971.

Dans leur proposition, les proprios de la LN ont assuré la LA qu'ils doteraient Washington d'un club en 1978 par expansion ou transfert de franchises.

La LN a suggéré que les Orioles de Baltimore dispu-

tent 13 de leurs matches locaux à Washington en 1977 tandis que les 13 autres clubs de la LA disputeraient chacun au moins un match à Washington, ce qui porterait à 26 le nombre de matches disputés au stade RFK.

On en est arrivé à cette décision en apprenant que des dirigeants de Washington songaient à recommander au comité sportif de la Chambre des représentants d'étudier à nouveau l'immunité anti-trust accordée depuis longtemps au baseball.

D'autre part, Feeney a révélé que le match d'étoiles 1978 serait présenté à San Diego.

Originellement, la LN avait l'intention de présenter ce match à Montréal, mais le bail des Expos au Stade olympique n'étant pas finalisé, la ligue a décidé de présenter le match à San Diego.

Le match 1977 aura lieu au Yankee Stadium.

résultats à québec

PREMIERE COURSE Trot - Bourse \$800 3-Candy Stealer, \$3.50, 15.90, 8.70; 6-Lisa Drummond, 3.20, 4.80, 3-Noble Mon, 5.00. Ont aussi couru: Bayside Fury, Bluejay Rodney, Two Mountains Bank, Tip Toe, Limebank Bugler. Temps: 33.4; 1.07; 1.42; 2.15.	HUITIEME COURSE Amble - Bourse \$500 3-Classy Barro, \$5.00, 3.00, 3.60; 1-Roya's Dan, 2.90, 2.90, 2-Logan Gypsy, 4.20. Ont aussi couru: Peace Rainbow, Belvedere Mir, Lucky Q, Bel Ann. Temps: 31.4; 1.04; 1.37.1; 2.12.1 Exacta: \$31 \$16.20
DEUXIEME COURSE Amble - Bourse \$550 4-Trafic, \$3.50, 2.40, 2.20; 1-Danny Sablow, 2.80, 8-Nippy Frost, 3.00. Ont aussi couru: Kin O Battles, Neco Boy, Stone Patch, Granby Scott, Uncle Bens Billy. Temps: 33; 1.07.3; 1.42; 2.15.1 Pari-double: \$34 \$69.40	NEUVIEME COURSE Trot - Bourse \$550 7-Speedy Venture, \$3.40, 3.00, 2.80; 6-Weightlifter, 9.40, 6.70, 2-String, 3.00. Ont aussi couru: Lucky Friday, Ruth Ann Charlton, Shaway Victor, Jan Van, Cote Mir. Temps: 35; 1.10; 1.45.1; 2.20 Quinella: \$37 \$45.70
TROISIEME COURSE Amble - Bourse \$700 7-Colleens Lassie, \$67.50, 20.30, 6.00; 2-Hyacinth, 2.80, 2.30; 1-Red Hot Karen, 2.70. Ont aussi couru: Diamond Rail, Judy Frise, W W Rocket. Temps: 33.4; 1.07; 1.41; 2.15.4 Quinella: 2X7 \$29.40	DIXIEME COURSE Amble - Bourse \$500 3-Ether Kent, \$7.90, 2.90, 4.80; 32-Blue Walnut, 3.90, 3.00; 1-Marie Madeleine, 2.90. Ont aussi couru: Hubert, Fantastic Irish, Capri Adios, Super Wil, Highland Lewis. Temps: 33.3; 1.09; 1.44; 2.17 Exacta: \$32 \$21.00
QUATRIEME COURSE Amble - Bourse \$900 1-Budtha, \$3.40, 2.70, 3.00, 7-Mr Teen Nite, 3.30, 3.50, 4-Huntley Lad, 5.70. Ont aussi couru: Raging Rival, Irish Jester, Peter Lion, Cyrus Caretaker, J D Carolyn. Temps: 33.3; 1.07; 1.41; 2.14 Exacta: 1X7 \$13.00	ONZIEME COURSE Amble - Bourse \$550 3-Killarney Bird, \$11.50, 5.20, 2.90; 3-Idlewhites Ray, 7.70, 6.10; 2-Walkhill Dream, 3.70. Ont aussi couru: Illustrator, Mouton Dor, Dale Scot, Speed Arrow, Avalon Bruce. Temps: 35; 1.10.2; 1.45; 2.18.4 Quinella: 3X5 \$33.20
CINQUIEME COURSE Amble - Bourse \$350 4-Quick Charger, \$3.00, 5.50; 1-Meddy Test, 4.50. Ont aussi couru: Coco Noc, Mikes Time, Prince Of Glory, Our Hot Dog, T H Bridget. Temps: 33.1; 1.06.1; 1.40.3; 2.14.2 Exacta: 7X4 \$190.50	SIXIEME COURSE Amble - Bourse \$600 7-Speedy Ember, \$11.30, 4.30, 9.60; 4-Quick Charger, \$3.00, 5.50; 1-Meddy Test, 4.50. Ont aussi couru: Coco Noc, Mikes Time, Prince Of Glory, Our Hot Dog, T H Bridget. Temps: 33.1; 1.06.1; 1.40.3; 2.14.2 Exacta: 7X4 \$190.50
SIXIEME COURSE Amble - Bourse \$600 4-Jambo Bullet, \$4.40, 2.90, 2.60; 5-Golden Freight, 3.90, 2.30; 3-Altara, 2.20. Ont aussi couru: Super Stone, Mighty Combat, Les-Lies Range, Rio Frise, Meadow H Billy. Temps: 32; 1.05; 1.38.3; 2.12 Quinella: 4X3 \$9.50	SEPTIEME COURSE Amble - Bourse \$800 4-Jambo Bullet, \$4.40, 2.90, 2.60; 5-Golden Freight, 3.90, 2.30; 3-Altara, 2.20. Ont aussi couru: Super Stone, Mighty Combat, Les-Lies Range, Rio Frise, Meadow H Billy. Temps: 32; 1.05; 1.38.3; 2.12 Quinella: 4X3 \$9.50

compteurs nordiques

Réal Cloutier	MJ	B	A	Pts	Pts
Serge Bernier	29	27	29	56	24
Marc Tardif	26	24	22	46	22
Christian Bordeleau	27	23	29	42	4
Paulin Bordeleau	29	14	16	30	2
J-Claude Tremblay	23	2	15	17	8
Richard Grenier	26	10	5	15	14
André Boudrias	28	3	9	12	10
François Lacombe	29	3	10	13	54
Jim Dorcy	24	1	11	12	10
Bob Fitchner	29	1	11	12	21
Wally Weir	27	10	11	39	
Charles Constantin	27	5	10	26	
Curt Brackenbury	29	4	5	9	49
Steve Sutherland	30	4	4	8	15

Richard Brodeur	Min.	BA	Moy.
	1161	71	3.67
Serge Aubry	596	40	4.03

football

HIER Aucun match	Cincinnati à Jets (NY) Cleveland à Kansas City Denver à Chicago Green Bay à Atlanta New-Angleterre à Tampa Bay Saint-Louis à Giants (NY) San Diego à Oakland San Francisco à New-Orléans Seattle à Philadelphie Washington à Dallas
AUJOURD'HUI Aucun match	
DEMAIN Ligue nationale	
Los Angeles à Detroit Minnesota à Miami Pittsburgh à Houston	

compteurs remparts

Suvar, Jean	MJ	B	A	Pts	Pts
Godin, Eddy	34	47	41	98	53
Turcotte, Denis	34	26	35	61	26
Vachon, François	34	7	31	38	41
Chouinard, Jean	34	12	26	38	13
Mario, Mario	34	5	32	37	111
Lacroix, Pierre	34	4	27	31	28
Burton, Nelson	34	11	15	28	136
Lagacé, Pierre	33	8	10	18	35
James, Val	33	6	9	15	41
Brinster, Chris	28	8	3	11	19
Boudreau, Yvan	33	6	4	10	23
Haworth, Carey	13	4	6	10	13
Lowe, Kevin	33	3	6	9	18
Leblond, Michel	32	4	5	9	4
Amoruso, Steven	25	2	2	4	0
Barrette, Roberto	19	2	2	4	4
Clôt, Serge	2	0	1	1	4
Dambois, Michel	24	0	0	0	4

GARDIENS DE BUT	MJ	Min.	BC	Moy.
McNicholl, Grant	34	190	139	4.32
Pageau, Paul	34	109	5	2.75
Total	34	2049	144	4.24



Dégustez à Noël nos JEUNES DINDONS

"Flamingo"
Jeunes Dind-O-Jus imprégnés
Canada, Catégorie "A" Congelés.

TOUTES PESANTEURS

88¢

Congelés, éviscérés,
Canada Catégorie "A"
emballés à vide

68¢

TOUTES PESANTEURS



Aucun marchand ne sera servi
Nous nous réservons le droit
de limiter les quantités.

Demandé
AGENT-SURVEILLANT(E)
AVEC EXPERIENCE
POUR SURVEILLER ET DETECTER
LE VOL A L'ETALAGE

Grandeurs — femmes: 5' 6" hommes: 5' 8"

Rémunération au-dessus de la moyenne, excellentes conditions de travail, vacances, régime d'assurance, bénéfices marginaux.

Se présenter à: M. Rosaire Michaud

CANADIAN TIRE
MAGASIN ASSOCIE

30, boul. Hamel, Québec.

hockey

Association mondiale
 Québec 5, Phoenix 4
Ligue nationale
 Philadelphie 3, Boston 1
 Pittsburgh 2, Buffalo 1
Ligue nord-américaine
 Philadelphie 3, Mohawk Valley 2
Ligue junior majeur
 Trois-Rivières 8, Hull 4
 Shawinigan 4, Cornwall 11
Ligue junior "A"
 Theford 2, Beauport 11
Ligue junior "B" du Saint-Laurent
 Aucun match

Association mondiale
 Calgary à Minnesota
 Birmingham à Winnipeg

Charlesbourg à Pont-Rouge
 Anc-Lorette à Loretteville

SAMEDI
Association mondiale
 Houston à Québec
 San Diego à Nouv.-Angleterre
Ligue nationale
 Rangers de NY à Toronto
 Pittsburgh à Islanders NY
 Boston à Philadelphie
 Chicago à Atlanta
 Detroit à Montréal
 Cleveland à Washington
 Buffalo à Los Angeles
 Colorado à Vancouver
 Minnesota à Saint-Louis
Ligue nord-américaine
 Johnstown à Maine
 Johnstown à Beauce
 Montréal à Philadelphie
 Syracuse à Mohawk Valley
Ligue junior majeur
 Trois-Rivières à Québec
 Montréal à Shawinigan
 Sorel à Sherbrooke
 Laval à Chicoutimi
Ligue junior "A"
 La Tuque à Cap-de-la-Madeleine
 Beauport à Theford
Ligue junior "B" du Saint-Laurent
 Sainte-Foy à Beauport

Cincinnati	26	14	10	2	118	96	30
Minnesota	27	11	12	4	85	86	26
N. Angleterre	28	10	14	4	94	103	24
Birmingham	30	8	21	1	96	121	17

Buffalo	26	15	8	3	87	83	33
Toronto	28	12	10	6	106	95	30
Cleveland	28	6	15	7	89	96	19

Montréal	33	14	15	4	144	154	32
Laval	33	10	16	7	144	174	27

Cap	22	13	5	4	189	102	30
La Tuque	23	13	6	4	150	106	30
Mégantic	26	13	10	3	155	118	29
Theford	26	10	15	1	124	146	21
Joliette	26	3	22	1	110	252	7

Loretteville	17	11	3	3	116	82	25
Beauport-Pont-Rouge	17	7	4	6	104	92	20
Sainte-Foy	16	6	8	2	86	79	14
Charlesbourg	16	4	10	4	96	113	12
Anc-Lorette	16	3	9	4	59	83	10

sommaires LNH

PITTSBURGH 2
BUFFALO 1
 Première période
 1—Pittsburgh, Bianchin, 12e (Malone, Chapman) 17:24
 Pénalités: Aucune.
 Deuxième période
 2—Pittsburgh, Chapman, 5e 5:46
 3—Buffalo, R. Martin, 14e (Perreault, Fogolin) 18:36
 Pénalités: Awrey Pgh 11:59, Guevremont Buf 16:32, Stackhouse Pgh 17:33.
 Troisième période
 Aucun but.
 Pénalité: Anderson Pgh 9:32, Spencer Buf 10:00.
 Tirs aux buts
 Pittsburgh 4 9 5—18
 Buffalo 8 10 12—30
 Gardiens: Herron, Pittsburgh; Desjardins, Buffalo.
 Assistance: 16,433.

PHILADELPHIE 3
BOSTON 1
 Première période
 1—Boston, Cashman, 8e (Sheppard, O'Reilly) 4:04
 2—Philadelphie, MacLeish, 18e(Dornhoefer) 7:40
 3—Philadelphie, Dornhoefer, 10e(Lach, Bladon) 11:31
 Pénalités: Zanussi Bos 10:09, Kindruchuk Phi 12:12, Dupont Phi 16:23.
 Deuxième période
 Aucun but.
 Pénalités: Maluta Bos 1:54, Gilbert Bos 15:28.
 Troisième période
 4—Philadelphie, Clarke, 10e 19:40
 Pénalités: Boston banc 16:03, Bridgman Phi 19:28.
 Tirs aux buts
 Philadelphie 7 6 3—16
 Boston 9 5 5—18
 Gardiens: Parent, Philadelphie; Gilbert, Boston.
 Assistance: 13,321.

Association mondiale
 Nouv.-Angleterre à Québec
 Birmingham à Edmonton
 Houston à Indianapolis
 San Diego à Minnesota
 Winnipeg à Calgary
 Phoenix à Cincinnati

Ligue nationale
 Montréal à Rangers NY
 Islanders NY à Chicago
 Toronto à Philadelphie
 Saint-Louis à Pittsburgh
 Detroit à Boston

Ligue nord-américaine
 Johnstown à Beauce
 Maine à Binghamton
 Syracuse à Erie

Ligue junior majeur
 Québec à Sherbrooke
 Sorel à Chicoutimi
 Laval à Montréal
 Hull à Cornwall
 Shawinigan à Trois-Rivières

Ligue junior "A"
 Cap-de-la-Madeleine à Beauport
 Lac Mégantic à La Tuque
 Theford à Joliette

Ligue junior "B" du Saint-Laurent
 Beauport à Sainte-Foy
 Loretteville à Charlesbourg
 Pont-Rouge à Anc-Lorette

CLASSEMENTS

ASSOCIATION MONDIALE
 Section Est
 MJ G P N Rp Bc Pts
 Québec 29 17 11 1 132 112 35
 Indianapolis 27 15 10 2 93 102 32

avis légaux

AVIS
 Troisième Publication
 Prenez avis que Léonard Lévesque s'adressera à la Commission des Transports du Québec en vue d'obtenir un permis de transport spécial pour personnes handicapées par véhicules adaptés à cette fin, sur le territoire desservi par la C.T.U.Q., du 15 décembre 1976 au 1er avril 1977. Tout intéressé peut faire opposition à cette demande dans les cinq (5) jours suivant la date de la troisième parution de cet avis à la Commission des transports du Québec, 385 est, boul. Charest, Québec.
 Richard Couët, directeur général

AVIS
 Troisième publication
 Prenez avis que le Centre d'accueil Les Habitations Plus s'adressera à la Commission des transports du Québec, afin d'obtenir un permis spécial de transport spécialisé pour personnes handicapées par véhicules adaptés à cette fin, sur le territoire desservi par la C.T.U.Q., du 15 décembre 1976 au 1er avril 1977. Tout intéressé peut faire opposition à cette demande dans les cinq (5) jours suivant la date de la troisième parution de cet avis à la Commission des transports du Québec, 385 est, boul. Charest, Québec.
 Richard Couët, directeur général

PROVINCE DE QUÉBEC
Municipalité de VILLE DE BEAUPRE
Aux Contribuables de la susdite municipalité
AVIS PUBLIC
 EST PAR LES PRESENTES DONNE par le soussigné, QUE.—
 Le conseil municipal de la ville de Beauport a adopté lors de sa séance régulière du 6 décembre 1976 le règlement no 389 abrogeant le règlement no 375 concernant l'imposition de la taxe pour la cueillette des vidanges. La taxe pour la cueillette des vidanges a été fixée à \$21.00 par logement. Le présent règlement entrera en vigueur conformément à la loi. Les intéressés sont priés d'agir en conséquence.
 DONNE à Beauport ce 7e jour de décembre mil neuf cent soixante-seize.
 Jean-Paul Paré, s.m.s.
 Secrétaire-trésorier

VILLE DE CHARLESBOURG

AVIS PUBLIC
 (No: 375-2-1625)
 AVIS PUBLIC est, par les présentes, donné:
 1 — QUE le règlement 375 de l'ex-Ville Notre-Dame des Laurentides adopté le 1er décembre 1975 et concernant la réfection de rues et à ces fins la négociation d'un emprunt à long terme n'excédant pas \$75,000.00 remboursable en dix (10) ans;
 2 — Ce règlement a été soumis pour approbation par les électeurs municipaux par procédure d'enregistrement, lesquels registres ont été tenus les 22 et 23 décembre 1975, lesquels registres ont été tenus de 9:00 heures à 19:00 heures sans interruption;
 3 — QU'il a la tenue desdits registres, aucun électeur présent et habile à voter n'a demandé que ledit règlement soit soumis pour approbation, par scrutin, aux électeurs municipaux, propriétaires d'immeubles imposables;
 4 — QUE ledit règlement est, par les présentes, réputé avoir été approuvé par les électeurs;
 5 — QUE ledit règlement a été ensuite approuvé par le ministre des Affaires municipales le 29 novembre 1976 et par la Commission Municipale de Québec le 26 novembre 1976;
 6 — QUE ledit règlement entre en vigueur aujourd'hui, jour de sa publication;
 7 — QU'il peut être pris connaissance de ce règlement au bureau du soussigné.
 Charlesbourg, ce 10 décembre 1976.
 Le Greffier de la Ville: ROSAIRE GODBOUT, s.m.s.

SOCIÉTÉ DES TRAVERSISERS DU QUÉBEC

La Société des Traversiers du Québec vendra par voie de soumission, le navire "N.A. COMEAU", visible dans le port de Québec, sur rendez-vous. Les formules officielles de soumission avec un plan de l'arrangement général du navire sont disponibles sur demande.
 Pour toute information, s'adresser à:
M. P.-E. Barbeau, Ing. A.N.
Société des Traversiers du Québec
109, Dalhousie, Québec, P.Q.
 Les soumissions seront reçues jusqu'à 12h00, le mardi 21 décembre 1976. La Société des Traversiers du Québec ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions.

COMMISSION SCOLAIRE ANCIENNE-LORETTE

1360, rue St-Charles, Anc.-Lorette
SERVICE DE L'EQUIPEMENT
APPEL D'OFFRES No 76-77-07
PROJET: "Aménagement du sous-sol de l'école ST-CHARLES"
 La Commission Scolaire Ancienne-Lorette recevra jusqu'à 15 heures, lundi le 10 janvier 1977, des soumissions sous enveloppes scellées pour le projet ci-haut mentionné. Chaque soumissionnaire remettra sa soumission sur le formulaire préparé à cette fin par la Commission scolaire auquel il faudra joindre un chèque visé ou un bon de garantie équivalent à au moins 10% du montant total de sa soumission. Cette soumission sera remise dans l'enveloppe identifiée et fournie à cette fin.
 Les soumissionnaires pourront se procurer les plans et devis pour ce projet à partir du 10 décembre 1976, en s'adressant à monsieur Guy Linteau, Régisseur des Services de l'Équipement, 1360, rue St-Charles, Ancienne-Lorette, tél.: 872-3771, moyennant un dépôt de vingt-cinq (\$25.00) dollars remboursable sur remise des plans par le soumissionnaire.
 Les soumissions seront ouvertes en présence des intéressés le 10 janvier 1977, à 15 heures (heure locale). La Commission scolaire ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues. De plus, elle se réserve le droit d'accepter une soumission en tout ou en partie.
 Donné à l'Ancienne-Lorette ce 10e jour de décembre 1976
MARCEL DEMERS
 Directeur général

Société centrale d'hypothèques et de logement

PEINTURE INTERIEURE DES ESPACES PUBLICS
 — Place L'Ornière à Québec
 — Parc Durance à Ste-Foy
 — Les Flandres à Québec
 — Place Charlesbourg à Charlesbourg.
 Des offres cachetées indiquant clairement leur contenu et adressées au soussigné seront reçues jusqu'à JEUDI LE 23 DECEMBRE 1976, quatorze heures pour les projets: Parc L'Ornière, Parc Durance, Les Flandres et Place Charlesbourg.
 Les devis et les formules d'offres requis peuvent être obtenus à l'adresse indiquée ci-après et sont disponibles aux fins d'inspection au Bureau de Québec, soit 2875, Boul. Laurier, Ste-Foy, Québec. Téléphone: 651-2310 local 250.
 Un dépôt de sécurité tel que décrit dans les documents de la soumission est requis et sera retenu par la Société pour assurer l'exécution du contrat.
 Le plus bas soumissionnaire ou tout autre ne sera pas nécessairement accepté.
LE GERANT,
SOCIÉTÉ CENTRALE D'HYPOTHÈQUES ET DE LOGEMENT,
 2875, Boul. Laurier,
 Edifice Delta II,
 Ste-Foy, Qué.

salon des artisans de québec du 11 au 22 décembre

La Coupe du monde de golf compteurs AMH

PALM SPRINGS (AP) — Le Mexicain Ernesto Perez Acosta et le vétéran Kuo Chia-Hsiung de Taiwan, ont tourné des rondes identiques de 69, trois sous la normale, hier et ont pris les devants à l'issue de la première journée du tournoi de la Coupe du Monde de golf.

Jerry Pate, champion omnium des Etats-Unis, détenait les devants jusqu'à ce qu'il commette des bogeys à ses deux derniers trous. Il a terminé avec un compte de 70. Dave Stockton, l'autre membre de l'équipe américaine, n'a pu faire mieux que 74 à sa première ronde en deux mois.

Le duo écossais de Brian Barnes et Sam Torrance a pris les devants au cours de la compétition par équipe. Les Ecossais présentent une fiche de 143, un sous la normale du club Mission Hills.

Hedberg, Wpg	29	27	36
Coutter, Qué	27	29	36
S. Bernier, Qué	29	27	47
Nilsson, Wpg	16	31	47
Tardif, Qué	24	22	46
Flork, Pho	21	24	45
C. Bordeleau, Qué	13	29	42
Harris, Ind	16	25	41
Leduc, Cin	14	24	38
Napier, Bir	24	12	36
Dudley, Cin	13	23	36
Keon, Min	12	24	36

est dans l'ASO
 midi à 22 hrs. / entrée libre
 centre municipal des congrès / place québec

la consommation

Les embouteilleurs de boissons gazeuses du Québec réclament le bannissement des contenants uni-service

L'Association des embouteilleurs de boissons gazeuses du Québec espère que le gouvernement provincial adoptera une loi dans les premiers mois de 1977 pour faire disparaître les contenants non consignés et qu'il prendra des mesures pour émettre à court terme des règlements d'application.

Selon un sondage effectué par l'association, il semble qu'une politique dans ce sens va devenir de plus en plus impérieuse, face à une mesure du genre qui prendra effet dès le début de 1977 en Ontario où les ventes de boissons gazeuses canadiennes atteignent environ 38 pour cent.

Le Québec, la deuxième province en importance pour la vente de ces produits avec 37 pour cent n'a encore aucune réglementation relative aux contenants uni-service. Et cependant on prévoit que dans les prochaines années, le territoire québécois sera inondé de contenants et de produits de

toutes sortes, de toutes saveurs et de toutes couleurs.

Depuis 1972 pourtant, le Québec fait face au problème avec l'adoption en première lecture de la loi 34 sur la qualité de l'environnement, qui ouvre la porte au lieutenant-gouverneur en conseil pour adopter certains règlements relatifs aux contenants ou aux emballages.

Dans les provinces de l'Ontario, de la Colombie-Britannique, de l'Alberta, de la Saskatchewan, une législation sur les boissons gazeuses est établie et une réglementation est en vigueur.

Dans la province de Nouvelle-Ecosse, une loi est sanctionnée et est en vigueur depuis la fin de l'année 1975. Toutefois une réglementation n'est pas encore établie, même si le gouvernement semble intéressé à introduire la même formule appliquée en Ontario, où l'on suggère de réduire la vente de contenants uni-service.

Précisions sur les machines à laver CGE et Viking défectueuses

TORONTO (CNW) — La T. Eaton Company fait part à ses clients des faits suivants concernant les dangers que pourraient présenter certaines machines à laver automatiques.

Certaines machines à laver fabriquées en 1972 et en 1973 peuvent s'échauffer et il existe alors la possibilité que le tuyau d'écoulement en caoutchouc prenne feu.

Depuis qu'on a signalé ce problème en 1973, les techniciens affectés à l'entretien des machines Viking et CGE ont assuré une surveillance soutenue des machines et un programme de rectification.

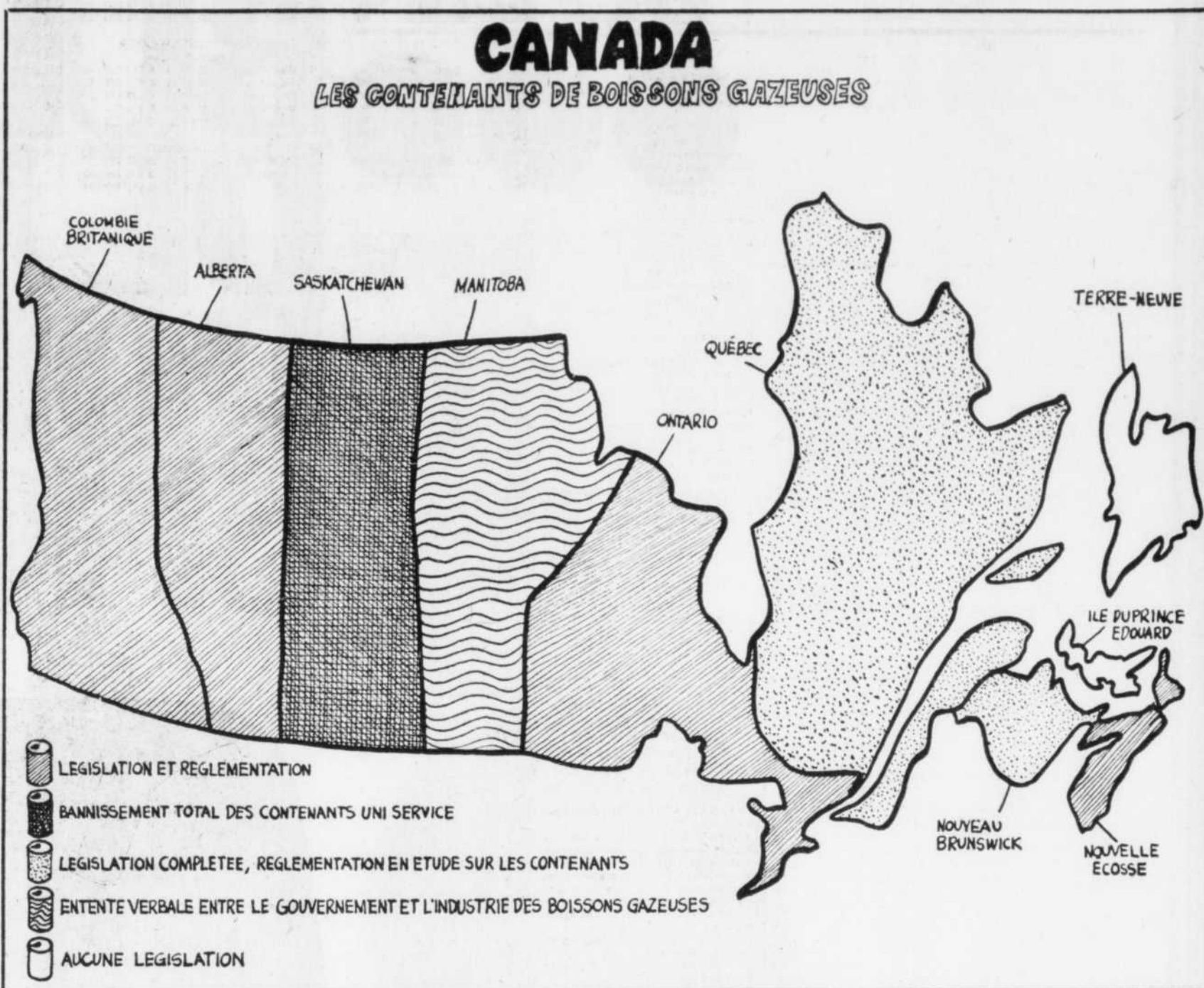
Puisque les clients pourraient s'inquiéter à la suite de certains rapports qui ont paru récemment dans les organes d'information, les usagers doivent savoir que seules sont suscepti-

bles d'être défectueuses les machines à laver automatiques Viking et General Electric portant les numéros de série suivants:

Lettre préfixe: HH, JH, KH, LH, MH, AJ, BJ, CJ, DJ, EJ, FJ, GJ, HJ, JJ, KJ, LJ.

Et les numéros-suffixes depuis 11.000 jusqu'à 92.000 inclusivement (par exemple HJ 53107).

Le numéro de série se trouve sur la plaque portant le nom de la machine, posée sur le devant de la machine, vers le bas, près du coin gauche. Le numéro peut se voir sans qu'il soit nécessaire de manier la machine.



MIRACLE MART CORRECTION

Il s'est glissé une erreur à la page 6 de notre "Guide-cadeaux du temps des Fêtes" inséré dans ce journal le 4 décembre dernier. La photographie de l'ENSEMBLE LIBBY, 41 pièces est inexacte. Les verres illustrés ne correspondent pas aux modèles disponibles.

Une chance!... Steinberg est ouvert demain jusqu'à 21 heures.*

* DANS LES CENTRES COMMERCIAUX SEULEMENT

Pennington's
La mode pour les grandes tailles.

C'est bien vous... Tailles 40 à 48
Cadeaux de Noël à mettre sous l'arbre

A. Dans votre taille! Pull-over à manches longues avec un beau col roulé. En 100% acrylique. Noir, brun, marine, rose, blanc teinté. Laver machine. Tailles 40-46. \$12.00

B. Souple cardigan avec motif devant. En 100% acrylique. Noir, brun, marine, rose, bleu, rouge, beige ou blanc. Laver machine. Tailles 40-48. \$16.98

C. Pull-over avec noeud devant. En 100% polyester bouclé. Noir, bleu aviateur, vin, chameau, vert, gris ou blanc. Laver machine. Tailles 40-46. \$10.98

D. Ensemble élégant. En 100% acrylique. Le pull à manches longues se porte avec un cardigan classique. Chameau, vert ou beige. Laver machine. Tailles 40-48 ens. 2 pièces. \$39.98

Place Laurier, Ste-Foy, Tél.: 653-2484 Place Québec, Tél.: 523-6885

H.R. ouvert tous les soirs jusqu'à 21 h. à partir du 13 décembre. Les samedis jusqu'à 18 h.

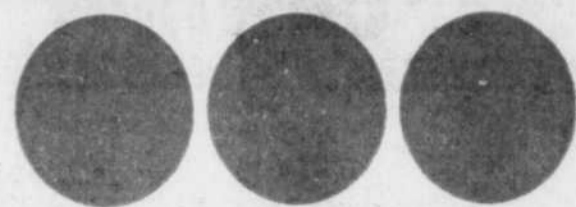
H.R. ... le pays des cadeaux!

Col roulé d'Italie, exclusif. Fin mélange laine-acrylique. Ecu, brun foncé, roux, chameau, vin, marine, \$25. Boutique Messieurs, rez-de-chaussée.

Brillant emballage-cadeaux H.R. sans frais!

HOLT RENFREW
Place de l'Hôtel de Ville, Place Ste Foy
2 hrs station, gratuit, Parc-Autos, Place de l'Hôtel de Ville

AUJOURD'HUI
DEMAIN



SPÉCIAL BULLES DE NOËL POP SHOPPE



la bouteille
de 10 onces,
à la caisse.

5 \$1.20

la caisse de 24

(Limite: 2 caisses
par client)
Bouteilles et caisse
consignées, remboursables
en tout temps à
tout PoP Shoppe.

17 SAVEURS

+6 à teneur réduite
en calories.

DÉGUSTATION GRATUITE! BIENVENUE LES ENFANTS!

Bar de dégustation où vous pouvez vous familiariser avec toutes les saveurs de boissons gazeuses que nous offrons.

**VENEZ VOUS MÉLANGER
UNE OU DEUX CAISSES
À VOTRE GOÛT**

QUÉBEC:

225 ouest, boul. Hamel
(face à l'hôpital
Christ-Roi)

STE-FOY:

3300, chemin Ste-Foy
(angle boul. Duplessis)

CHARLESBOURG:

3238, 1ère avenue

BEAUPORT:

2974, boul. Ste-Anne
(près Galeries
Ste-Anne)

**N.D. DES
LAURENTIDES:**

1015, rue Notre-Dame

RIVE-SUD:

79, boul. Kennedy,
Lévis (face à
Place Kennedy)

Ouverts aux heures des centres d'achats. Informations: 683-3401

* Marque déposée de PoP Shoppes of Canada Limited (une filiale de PoP Shoppes International Inc.)

Le Pop Shoppe®